

# SÓLLER

PERIÓDICO SEMANAL LITERARIO Y DE INTERESES MATERIALES.

**PUNTOS DE SUSCRICIÓN:**

EN SÓLLER: Redacción y Administración—San Bartolomé—17.  
 EN FRANCIA: D. Guillermo Colom—Quai de la République—13—Cette (Herauld).  
 EN AMÉRICA: D. Miguel Morell—Ponce (Puerto-Rico).

**PRECIOS DE SUSCRICIÓN:**

0.50 pesetas cada mes en toda España.  
 0.75 id. id. id. en el Extranjero y en América (Unión Postal)  
 PAGO ADELANTADO.

Anuncios y comunicados á precios convencionales. Los comunicados deberán llevar firma. No se devuelven los originales.

**SUMARIO.**

Sección literaria: De una novela inédita, por don Luis Taboada.—A un... futuro, (poesía) por don J. Lambert.—Pasatiempo, por S' Auba.—Correspondencia particular: por don Manuel Bertin Grá.—Sección biográfica: Sarah Bernhardt.—Higiene: Condiciones que deben reunir las viviendas para que sean salubres, por don E. Estada.—Crónica balear.—Crónica local.—Registro civil.—Sección comercial.—Sección religiosa.—Folleín: El ciego, de Bellver, por don F. Moreno Godino.—Anuncios.

**SECCION LITERARIA.**

**DE UNA NOVELA INÉDITA**

Es curiosa tu aventura—dijo Carlos.—Ya seguirás contándomela, cuando hayamos almorzado.

—Sí, lo primero es el estómago—contestó Luis.

Y ambos descendieron del coche y entraron en la fonda donde reinaba grandísima animación. Los viajeros, después de diez horas de dieta, iban á almorzar en Medina del Campo.

Alguno no hizo más que sentarse y se abalanzó sobre los postres, colocados en el centro de la mesa, y quien arremetía contra la manteca como si temiese no poder disfrutar de otros alimentos más sólidos.

Luis y Carlos comían como dos maestros de escuela, sin pronunciar palabra ni ocuparse de los demás viajeros. A su lado devoraba también silenciosamente cuantos manjares salían á luz, un caballero alto, grueso, con grandes patillas rubias, que revelaba á las claras su procedencia británica.

—¡Señores viajeros, al tren!—gritó un empleado de la línea, presentándose en la puerta del comedor.

Los viajeros se levantaron como movidos por un resorte. Sólo el inglés permaneció inalterable apurando su taza de café. Carlos y Luis entraron en su coche.

—¡Calle!—dijo el primero—Aquí hay una maleta que no nos pertenece.

—Esto quiere decir que vamos á tener un compañero de viaje... Sí; ahí está.

**FOLLETIN.**

**EL CIEGO DE BELLVER**

**TRADICIÓN**

daban á un patio, penetraba la escasa luz de la luna y el opaco reflejo de las estrellas. Al fin de la galería había una puerta ojival y á la izquierda otra más pequeña, que, con gran sorpresa del castellano de Bellver, solo estaba entornada.

—¡Imbéciles!—murmuró Guillermo—su pasión les ciega. Dios les pone en mis manos.

Detúvose un momento, se cercióro de que un puñal que llevaba al cinto corría bien en la vaina, y empujó la puerta, penetrando en una estancia grande, en cuyo comedío había un lecho de madera de encina primorosamente tallado y colgado de paños de damasco. Era el lecho nupcial de los castellanos de Bellver. A un costado del lecho, un rompimiento de dos columnas tapado por dos amplias cortinas casi enteramente corridas, separaba el dormitorio de una sala contigua. La pieza estaba á oscuras; solo un tenue reflejo que provenía del exte-

Effectivamente, en aquel momento el inglés penetraba en el coche con la gravedad propia de los hijos de Albión. Sin hacer el menor movimiento de cabeza y como si estuviera completamente solo en la tierra, fué á ocupar uno de los rincones, impasible y mudo.

—¡Pues nos hemos divertido!—exclamó Carlos.

—Ya no podré seguir refiriéndote mis aventuras—contestó Luis.

—¿Porque no? Estos ingleses no conocen mas que su idioma. Puedes hablar con toda confianza.

—¡Y que feo es!

—¡Horroroso! parece un perro de perdices.

—Quedábamos—siguió diciendo Luis—en que yo conocí á Margarita en un baile de máscaras. Llevaba un trajecito de jardinera que la sentaba á las mil maravillas. Yo la invité á cenar; ella aceptó despues de mis reiteradas instancias y por último tuve la dicha de acompañarla hasta su domicilio.—«No me pertenezco—me dijo en el momento de separarnos.—¿Como? exclamé yo—Soy casada—añadió ella.—¡Casada! ¡Cielos!... ¿Qué mas dá?»—Esta manera de expresarme produjo en Margarita un efecto desastroso; quiso despedirme de mala manera, pero vencieron mis ruegos y me otorgó su perdón.

—¿Y su marido?

—Su marido es un imbécil, un ogro, un beduino; todo lo peor que puedes figurarte.

—El inglés nos mira atentamente—dijo Carlos.

—Déjale que nos mire—contestó Luis.

—Continúa.

—Margarita había dado su mano á aquel avestruz, obedeciendo las órdenes paternas, pero nunca pudo vencer la antipatía que le inspiraba su esposo. El se cree amado. ¡Infeliz! ¿Como ha de ser amado un hombre que suda tinta china y come el queso de Roquefort con corteza y todo? ¿Un hombre que gasta calzoncillos de franela amarilla y usa tirantes?

El inglés abría los ojos hasta lo inver-

simil; pero Luis que no paraba la atención en estas manifestaciones de asombro, continuó diciendo:

—En fin, Margarita está resuelta á todo; á pedir la separación, á rebelarse contra las trabas sociales. Quiere que nos traslademos á cualquier país ignoto donde podamos celebrar nuestra unión con arreglo á las leyes allí establecidas.

Carlos se reía de muy buena gana al ver la exaltación de su amigo; el inglés entretanto había dejado de contemplar el paisaje y con los ojos fijos en Luis parecía querer comérselo allí mismo

—¿De suerte—preguntó Carlos—que tu amas á esa mujer?

—Como un loco, como un insensato, como un salvaje. Estoy deseando conocer á su marido para provocarle; pero pasa fuera de Madrid grandes temporadas. Tiene una dehesa en Alba de Tormes y allí se entrega á las expansiones campestres.

—¡Qué bruto!

—Mucho, muy bruto.

—¡Caramba!—dijo Carlos—el inglés no nos quita ojo!

—No te ocupes de ese mamarracho—contestó Luis.

En aquel momento el tren se detenía en la estación de Ávila.

El inglés se levantó.

—¿Á dónde querrá ir este tipo?—preguntó Carlos.

—Querrá pacer en estos campos frondosos—contestó Luis.

Paróse el inglés en el centro del coche, levantó los puños, lanzó un juramento terrible y después dijo:

—¡No soy inglés!... ¡Soy el esposo de Margarita!...

Luis, de un salto, se plantó en el andén.

Han pasado dos meses y todavía no se sabe que ha sido de Luis

LUIS TABOADA.

**Á UN... FUTURO**

Querido amigo: Al escribirte, siento dolorosa impresión, pues te vas á casar, y el sentimiento cubre mi corazón.

He visto á tu futura, y considero que no vas á tener para afeites y polvos, el dinero que fuera menester.

Con una esposa tal, por todas partes tu afición mostrarás, pues te gustan, dirán, las bellas artes... ¡y la pintura, mas!

¡Y esto tan sólo es lo que yo condeno y lo que abomino yo!

¡Que sea amiga de los polvos!... ¡Buena! pero de lo otro, no.

Aparte de esto que no me interesa (como es muy natural) ¡Ya sabes tu, querido lo que me pesa la cruz matrimonial!

¡Más débil era la que el sér divino al Calvario llevó, y ya recuerdas que por el camino... tres veces se cayó!

Pues, si esto al que era *Todo-poderoso* le pudo suceder; ¡Tú que no llegas ni á *poder...* ni á *oso...* prepárate á caer!

El tipo de marido es antipático. Es *tipo* que, en verdad, se convierte de *estético* en *estático* con gran facilidad

Pues suéle ver trocados de improviso, y lleno de dolor en infierno mortal, su paraíso y el templo de su amor.

Termino ya. Tal vez te he disgustado... Pero... ¡créceme á mí!

Pues ¡yo también! ¡También yo soy casado! (¡Por algo te hablo así!)

J. LAMBERT.

**PASATIEMPO.**

**PROBLEMA**

¿Cuales son los números que pueden ser suma de las cantidades 1, 2, 4, 8, 16, 32 y 64 en sus diversas combinaciones?

S' AUBA.

La solución en el número próximo.

Solución á la charada del número anterior Ca-ra-va-na.

río, entraba debilmente por el centro de las colgaduras, que no juntaban completamente.

Guillermo de Fontanill, llevando la mano derecha á la empuñadura de su puñal, palpó con la izquierda el lecho; pero en este no había nadie. El castellano entonces separó una cortina por el sitio donde estas debían unirse, y miró... Enfrente, en una ventana abierta, de alfeizar saliente y bajo, se diseñaban dos cabezas en la opaca penumbra de la noche; dos cabezas cuyos cabellos se juntaban.

Se oía ese leve cuchicheo peculiar á los enamorados.

Guillermo, sin hacer ruido, como si anduviese con las patas afelpadas del tigre, avanzó por la sala, que era muy vasta, y se detuvo un momento. Además del amoroso cuchicheo, oíase otro rumor que el castellano de Bellver comprendió enseguida; provenía de *Peregrino*, el halcón favorito de Berta de Moncada, que dormitaba en su percha, produciendo con el pico ese castañeteo nervioso habitual en las aves de presa.

Berta y un gallardo mancebo de negra y larga cabellera, en pié y apoyados en

el repecho de la ventana, miraban hácia el exterior; y en verdad que el panorama que se presentaba ante sus ojos haría lo merecía. La ventana daba frente al mar. Algunas nubes rojizas cruzaban el espacio con ese misterioso apresuramiento que ha hecho exclamar á Zorrilla:

¿Que espíritu las lleva, qué esencia las mantiene?  
 ¿Con qué secreto impulso sobre los aires van?  
 ¿Que ser velado en ellas atravesando viene  
 Sus cóncavas llanuras que sin lumbrera están?

En los oscuros cielos se diseñaban millones de estrellas, y en el mar había fosforescencia: así es, que una barca pescadora rezagada, que cruzaba por frente á Bellver, parecía bogar por una vía de plata.

La castellana y su compañero admiraban sin duda este mágico espectáculo; él señalaba con una mano hacia el cielo, ella cenía amorosamente el gentil talle de su amante.

Guillermo avanzó algunos pasos mas y sacó de la vaina como la mitad de la daga, pero volvió á dejarla en su sitio; sin duda había variado de resolución.

Aproximóse rápidamente á los amantes, que continuaban absortos en su con-

templación, y antes de que pudieran volverse, influidos por esa impresión que se siente al tener detrás de si alguna persona sin verla, les asió simultaneamente por debajo del brazo, y alzándolos con herculeo esfuerzo, los precipitó por el exterior de la ventana.

Se oyó un grito desgarrador... luego un ruido como el que producen ramas y hojarasca pisoteadas...

Sonó la voz de alerta de un vigia, repetida por otras mas lejanas...

Guillermo de Fontanill se había asomado al repecho de la ventana, mirando hacia el suelo; su vista en vano pretendía sondear las tinieblas... no vió ni oyó nada.

Incorporóse y se volvió como para retirarse del alfeizar, y entonces sucedió una cosa horrible é inexplicable; una sombra osciló delante del castellano de Bellver é instantaneamente sintió un golpe y un dolor agudo en el ojo derecho; dolor tan intenso, que no obstante su gran fortaleza de espíritu y de cuerpo, le hizo caer al suelo, privado de sentido.

Entretanto la alarma había cundido por el castillo; un lebrél escapado por una reja baja, ladraba desesperadamen-



## CORRESPONDENCIA PARTICULAR.

Cifuentes (Isla de Cuba) 13 Junio 1889

Sr. Director del SOLLER:

Muy señor mío y distinguido amigo: Mi prolongado silencio le habrá dado lugar á olvidar al corresponsal que tiene el SOLLER en este oscuro y retirado pueblo de la isla de Cuba, pero con la presente correspondencia hará que vuelva á su memoria mi recuerdo.

Ya algun tanto reparados los desperfectos del ciclón del día 4 de Setiembre del año próximo pasado, del cual di oportuna cuenta á V. y por demás creo recordarlo ahora, me concretaré solamente á las noticias que, según mi parecer, puedan leer con mas interés los lectores de su bien dirigido semanario.

Las pocas fincas azucareras de esta Provincia que este año han trabajado, han dado fin á sus tareas y con tan mal resultado, que, según cálculos de personas entendidas y periódicos de la localidad, han tenido un 70 p<sup>o</sup> de merma, cuyo resultado añadido á los bajos precios que reinaron al principio de la zafra han quedado muchos hacendados sin recursos de ninguna clase para poder atender á los campos y á las necesidades mas perentorias para la zafra venidera.

Si bien es verdad que en la actualidad el precio del azúcar ha subido de una manera extraordinaria al extremo de que se ha vendido mascabado á 7 y medio reales fuertes la arroba, precio que no habia alcanzado en siete u ocho años, ha sido insuficiente el remedio para los hacendados puesto que todos ellos tenían sus zafras ligadas con los refaccionistas y estos con el extranjero; de manera que en esta muy pocos han sido los aprovechados.

Sagua la Grande era una población llena de vida, por su actividad y por su iniciativa; era el encanto de cuantos la visitaban, y prometía ser en el porvenir una de las mas importantes poblaciones de este pedazo de tierra española; pero la desgracia que cual funesta inundación, todo lo invade, anega, rinde y avasalla, ha caído de tal manera sobre esta desgraciada villa que con dificultad volverá á su perdido esplendor.

Desde los desgraciados sucesos de quiebra de algunas casas conocidas y respetables de esta, sin dada alguna las mas emprendedoras y que mas vida daban á la población, puede decirse que los hacendados han perdido sus mas decididos protectores, lo cual es lástima porque á no haber tenido lugar tales sucesos, á estas horas nos habríamos felices con lo que hemos adelantado en la parte gubernamental y tranquilidad pública.

Desde la llegada á esta isla del excelentísimo señor Teniente General don Manuel Salamanca y Negrete, nombrado ultimamente por el Gobierno de S. M. Gobernador General de la isla de Cuba puede decirse que hemos entrado en un nuevo período de Gobierno por las relevantes dotes de mando que adornan á tan ilustre personaje. El caso es que desde su llegada no ha descansado un momento en su árdua tarea, pasando visita de inspección á los establecimientos públicos, aduanas, etc. etc., y ha sido bueno y amable con los cumplidores de sus deberes y áspero é inflexible con los malos empleados.

Algo pueden contar ya de la época de su mando los criminales, pues en esta semana que acabamos de pasar han sido ejecutados dos secuestradores que habian sido el espanto de las provincias de Matanzas y Habana.

El primero que se ejecutó fué Víctor Machin que despues de estar sentenciado á muerte se escapó milagrosamente de la fortaleza donde se hallaba custodiado, pero debido sin duda al Bando publicado por el General Salamanca haciendo uso de la autorización que le concede la Ley de Secuestros, ofreciendo dos mil pesos al que lo entregara ó proporcionara los medios de poderlo capturar, ha sido el motivo porque tan pronto haya caído otra vez en poder de la Justicia.

La otra ejecución fué la de Delgado en Jovellanos; jamás se ha visto reo alguno que con mas resignación caminara al patíbulo, y con mas arrepentimiento de sus fechorías.

Según los periódicos de la capital esta semana tendrá lugar la ejecución de Moreno por haber pertenecido á la cuadrilla de secuestradores capitaneada por el desgraciado Machin.

En la actualidad están pregonados en la misma forma que lo fué Machin y su partida, los no menos temibles secuestradores José Alvarez Artiaga (á) Matagás y Manuel Garcia, y no dudamos que estos dos desgraciados caerán muy pronto en manos de la Justicia.

El pueblo cubano en masa suplica al General Salamanca que no desmaye en la activa persecución que hace á los malhechores, única manera de que en día no lejano pueda regalar á este país la total tranquilidad que tanto necesita.

Basta por hoy, Sr. Director y reciba un abrazo de su apasionado amigo.

MANUEL BERTIN GRÁ.

## SECCIÓN BIOGRÁFICA

## SARAH BERNHARDT

Era ayer una celebridad francesa; más hoy su renombre es universal, sellado con el aplauso entusiasta del público de América y Europa. Desde que salió de la *Comedia francesa* para ir á los Estados Unidos, viene paseando sus méritos en triunfal carrera por las principales ciudades del mundo.

¡Admirable poder del genio! Habla la Bernhardt en su apostolado artístico el lenguaje de Molière y de Corneille, de Dumas y Victor Hugo y arranca aplausos por todas partes, conmoviendo á los públicos de temperamento más opuesto, desde el adusto norte-americano, al exótico inglés, desde el ruso, al austriaco; hoy Italia la aclama; mañana la aclamará España con meridional entusiasmo. ¿No es portentoso que al poder de una actriz desaparezcan latitudes y climas, se borren razones etnográficas y enmudezcan las quisquillosidades del patriotismo? Y esta actriz en su odisea habla un idioma extranjero, de muchos completamente ignorado, de algunos apenas inteligible; pero al idioma une la voz, el acento, la mimica, la figura, y sobre todo el fuego del arte, ese único lenguaje universal, que filtra hasta lo más hondo de los espíritus y hace vibrar al unisono las fibras de los corazones.

No es el único, ni el más difícil de los triunfos de la Bernhardt este alarde de pujanza artística, realizado con una actividad vertiginosa y hasta ahora sin precedentes. Si no vistiera faldas, llamaríamos á Sarah, el Napoleón de los actores, por la facilidad con que conquistó el mundo, despues de elevarse, sin más auxilio que el de su voluntad varonil y resuelta, desde las sombras de lo desconocido á las supremas alturas de la celebridad.

Porque es de saber que todo se lo debe á sí misma. Al igual que los paladines de la Edad Media ha adoptado una divisa, y la ostenta con orgullo en todas sus obras y objetos, en sus tarjetas de visita, en el membrete de sus cartas, en sus muebles, al pié de sus trabajos escultóricos; hasta en la serenidad de su frente. La divisa de la actriz es *Quand même*, algo como el lema de nuestros abuelos, cuando en el fragor de la guerra, de la Independencia, todo lo fiaban al incontrastable poder del general *No importa*.

Hija de una familia hebrea, si bien que conversa al catolicismo, recibió su primera educación en el aristocrático convento de Grandchamp, en Versalles. Se aplicó mucho en sus estudios, y su carácter, ya entonces extraordinario, revelaba tales aptitudes, que las buenas religiosas presintieron y así lo anotaron en el libro de observaciones del colegio, que sería una lumbre de virtud ó bien una piedra de escándalo.

—Quiero ser religiosa, dijo, al salir del convento.

Su madre se opuso á este antojo juvenil, y pasando de extremo á extremo, replicó la niña:

—O la religión ó el teatro.

Entró en el conservatorio, gracias á la amabilidad de Auber, que en los ejercicios de ingreso se interesó por su endeble figura; tomó lecciones de Provost y Samson, excelentes maestros en el arte de declamar; salió con un premio para pasar á la Comedia, donde se rebeló al momento contra las exigencias y vejaciones que sufre todo principiante; y de la Comedia al Gimnasio y del Gimnasio al teatro de la Puerta de San Martin, marcó los primeros años de su carrera una serie no interrumpida de contrariedades.

Por fin entra en el Odeón. Interpreta la Joas de *Atalia*. Ana Damby de *Keon*, la conmovedora Cordelia del *Rey Lear* y finalmente la Zanette del *Passant*, en cuyo papel realiza los afligridos versos de Coppée, con la música de su voz, los encantos de su esbelta y elegante fi-

gura y su gracia fresca y lozana. De progreso en progreso, triunfa de sí misma, corriese de sus faltas, se pule, y la naturaleza que la olvidara dejándola raquítica y enclenque, prodigale de una vez sus mejores dones, y bella, distinguida é interesante, Víctor Hugo la corona reina, confiándole la creación de la Doña Maria de su *Ruy Blas*.

Desbórdase el entusiasmo del público, su nombre llena todos los ámbitos de París, y la *Comedia* que la desdeñó al salir del Conservatorio, reconociendo su error, solicita el concurso de tan aventajada artista y le franquea la puerta de honor para recibirla. Los triunfos que el público le tributa se suceden de día en día, y la hermosa é inspirada actriz, arrollando todos los obstáculos, ora aparece soberbia en las obras clásicas de Corneille y de Racine, ora interpretando la vida real en los dramas de Dumas y Sardou, asombra por la verdad con que los desempeña.

Todos los géneros le son igualmente familiares; lo mismo se plega á la solemnidad clásica que al apasionamiento romántico, que al realismo moderno. Su talento elástico y pastoso se amolda al carácter de todos los autores y á la índole de todas las situaciones: su voz purísima recorre las infinitas notas de la gama poética reúne en una sola pieza la música del lenguaje y la expresión y la actitud de la estatua: infunde vida propia á las creaciones ajenas, y al igual que el astro del día, la luz de su genio que sale á borbotones de sus ojos incomparables, llena de matices y colores, de relieves y claro-oscuros, los inmensos panoramas forjados al calor de la inspiración y fecundizados por las frescas y regaladas corrientes de la poesía.

Enumerar uno á uno sus triunfos en la primera escena francesa, sería tarea superior á nuestras fuerzas y que necesariamente excedería á los límites de un pequeño bosquejo. Sólo diremos que cuando tomó el partido de dirigirse á Inglaterra y luego á América, París entero se conmovió al ver que el astro mas radiante de su cielo artístico se transformaba de repente en fugaz cometa. La prensa, durante mucho tiempo no se ocupó más que de los proyectos de la célebre actriz, y luego entonó mil sentidas elegias por su ausencia, atribuyendo á disgustos y rivalidades, lo que no era más que vivo deseo de expansionar su genio.—¿Quién será capaz de sustituir á la primera dama de la *Comedia francesa*?—decía la prensa parisiense.

Y es que Sarah Bernhardt es no sólo una gran artista, sino el proto-tipo de las mujeres de París. Caprichosa, rara, independiente y un si es no es extravagante, pero sin separarse nunca de la órbita del buen tono, su vida abunda en rasgos en que la sublimidad y la frivolidad andan juntas; y un día durante el sitio de París, acude á las ambulancias, conquistando una medalla de oro por su abnegación admirable, y otro día, mientras el escultor Mathieu-Meusnier modela su busto, le viene el capricho de manejar el cincel, y sale tan airosa de su empeño, que al poco tiempo conquista con su grupo *Despues del temporal*, una mención honorífica en la Exposición de 1876; y luego pinta, y mas tarde escribe, y al mismo tiempo oculta con el mayor cuidado el lugar de su nacimiento, para rodear su origen y su nombre con los atractivos del misterio.

Tal es la artista, por tantos conceptos notable. En todos sus actos responde á su divisa *Quand même*. Una voluntad tenaz le ha ayudado á triunfar de todo, incluso de la naturaleza: es un cuerpo débil que se sostiene á favor de un ánimo esforzado y que no cede nunca. En Sarah Bernhardt querer es lo mismo que poder: posee la poderosa virtud de los atletas.

## HIGIENE

## CONDICIONES

que deben reunir las viviendas para que sean salubres

Una casa insalubre es la muerte voluntaria, el suicidio lento de las personas que la habitan.  
(REBOLLEDO. Casas para obreros.)

El estado de civilización de un pueblo puede conocerse por el interés que éste se toma en aplicar los principios de la higiene en todas sus manifestaciones, porque, sin salud no hay bien estar y sin bienestar no hay progreso.

Desgraciadamente los conocimientos de tan importante ramo no son tan generales como debieran serlo en nuestro pueblo, y á fin de propagarlos, abrimos hoy una sección en nuestro semanario, que titulamos *Higiene*, empezando por

reproducir la excelente Memoria escrita por nuestro compatriota, D. Eusebio Estada, Ingeniero de Caminos, Canales y Puentes, premiada en el concurso público de 1886, por la sociedad Española de Higiene, bajo el título que encabeza este escrito.

Como dividiremos dicho trabajo en artículos, pondremos al final de cada uno de ellos el nombre del autor para indicar su procedencia.

Al estudiar las condiciones que deben reunir las viviendas para que sean salubres, ha de atenderse:

- 1.º A la situación y orientación de los edificios.
- 2.º A su construcción.
- 3.º A su ventilación y saneamiento.
- 4.º A su uso y aprovechamiento.

I.

## SITUACIÓN Y ORIENTACIÓN

de los edificios

Las viviendas situadas en el campo son, por regla general, más salubres que las que forman parte de las poblaciones. La confirmación práctica de este aserto puede obtenerse observando que por prescripción facultativa, muchos enfermos pasan á vivir en el campo y encuentran, por este medio alivio ó curación de sus males, despues de haber agotado en el interior de las ciudades todos los recursos de la ciencia médica. A igualdad de condiciones y circunstancias la mortalidad anual relativa, ó sea el número de defunciones por cada mil habitantes, es menor en las primeras que en las segundas (1).

La causa principal, no única, de esta diferencia estriba en que el aire del campo, purificado por la acción permanente de los vegetales, está exento de las impurezas que continuamente acumula en la atmósfera la vida colectiva y agrupada de las poblaciones.

Las casas de campo se han de situar sobre pequeñas eminencias ó puntos altos del terreno, con preferencia al fondo de los valles y puntos bajos, no lejos, á ser posible, de un manantial ó corriente de agua y sobre un terreno de roca ó grava, mejor que sobre otro de tierra ó arcilla; pues estos últimos, reuniendo condiciones de permeabilidad, dejan estancadas las aguas de lluvia infiltradas en el subsuelo, dando lugar á la descomposición y fermentación de las sustancias orgánicas recogidas en la superficie, y alimentando la humedad de las construcciones, impregnándolas de miasmas pútridos. Conviene también alejarlas de los pantanos y aguas estancadas que originan las fiebres palúdicas y otras enfermedades cuidando que no estén enfiladas por las corrientes de aire de los collados. Se procurará que los ganados no estacionen en los mismos edificios destinados á habitación del hombre, sino en construcciones separadas é independientes, y que los estercoleros disten de aquellos 300 ó 350 metros por lo ménos.

En las casas de campo, cuya orientación suele ser libre, se dispondrá la fachada principal expuesta al Sur, ó mejor aún, al S. una cuarta al E., especialmente en los climas frios y húmedos. Esta misma exposición es la más conveniente en las poblaciones, ó lo que es lo mismo, las calles han de dirigirse de E. á O.; pero como no es posible adoptarla para unas casas, sin que las situadas en la parte opuesta de la misma calle resulten expuestas al N., se deduce de aquí que convendrá dirigir las calles de NO. á SE., con el objeto que las fachadas de las casas situadas en una y otra acera puedan disfrutar por igual, durante el invierno, del beneficio de los rayos solares. Estas observaciones, á primera vista ociosas con aplicación á las poblaciones, puesto que en la mayor parte de los casos en que se trate de construir un edificio, no habrá más solución que establecer la fachada principal sobre la calle cuya dirección está fijada de antemano, pueden ser útiles para elegir una casa de alquiler, puesto que la elección podrá recaer muchas veces entre casas orientadas en varias direcciones. Hay que advertir, además, que este precepto no es tan absoluto que haya lugar á escluir las condiciones locales en la orientación de los edificios; la existencia de aguas estancadas, las corrientes de aire, algunas veces muy violentas, que se producen como consecuencia de ciertos accidentes orográficos, y otras varias circunstancias peculiares del punto donde se trate de construir, pueden aconsejar una orientación muy distinta de la indicada como de aplicación general, pero nunca hasta el punto de desconocer por completo la ac-

(1) Según el Movimiento de la población de España desde 18861 á 18870, publicado por el Instituto Geográfico y estadístico, la mortalidad en las capitales de provincia ascendió durante dicho decenio á 36'80 defunciones por cada mil habitante, mientras la de los pueblos no pasó de 28'10.



ción bienhechora y saludable que, fundadamente, se atribuye á los rayos del sol al bañar las fachadas principales de las casas, especialmente en el invierno, y más aún en los climas fríos que en los cálidos, contribuyendo siempre y en todas partes á vigorizar el organismo humano y á dar á las viviendas condiciones de salubridad.

## CRÓNICA BALEAR

Por telegrama que se ha recibido de Alayor sábese que algunos grupos recorrieran la población gritando ¡abajo el arrendamiento! y ¡viva el reparto! precisamente á la hora en que tenía que efectuarse la subasta, arregladamente á las prescripciones ordenadas por la administración que se vió en el caso de tener que alterar las condiciones anunciadas por no estar ajustadas á la instrucción.

En Pollensa se alteró, con igual motivo, el orden público. La cosa no tuvo consecuencias, y la Guardia civil logró en breve calmar la excitación de ánimos, pudiendo decir que todo está ya en su lugar.

—El miércoles último, en Santañ, un matrimonio estaba ocupado en las tareas de la trilla, junto á la *cala Mondragó*, por cuya causa no pudieron apercibirse de que una hija suya, niña de siete años, se cayera al mar. Cuando notaron su ausencia, abandonaron sus faenas y empezaron á buscarla con desesperada ansia, y cuando la hallaron era ya cadáver.

—Hace algunos días que el Excmo. é Ilmo. señor Obispo D. Jacinto M.<sup>a</sup> Cervera salió para Campos con objeto de tomar los baños termales.

En dicho pueblo y en todos los que pasó sabemos fué S. E. I. en extremo festejado y recibido con muestras de entusiasmo y regocijo.

—La Guardia civil ha detenido á un individuo que merodeaba por la Marina de Campos y del que, por sus antecedentes y circunstancias, se sospecha sea el autor de la tala de 136 higueras hecha en la noche anterior á la verbena de san Juan.

—Hace algunos días se encuentra detenido en la cárcel de Inca un individuo vecino de dicha villa acusado de haber dado muerte á un hermano suyo, enterrándole en el corral ó huerto de su propia casa.

El interfecto hace cosa de catorce meses que falta, cuya desaparición no causó mucha extrañeza, máxime cuando su hermano afirmaba que se había embarcado.

A causa de algunas sospechas acerca tan misteriosa desaparición el Juez de primera instancia dispuso un reconocimiento en la casa de los presuntos autores del crimen del que resultó encontrar el esqueleto de un joven en el corral de dicho domicilio.

—El resultado de los exámenes ordinarios de prueba de curso verificados por los alumnos del Colegio de primera y segunda enseñanza de Manacor, ha sido satisfactorio, pues han obtenido por 92 actos de examen 11 notas de sobresalientes, 17 de notable, 25 de bueno, 30 de aprobado y sólo 9 de suspenso.

—Los viticultores de Felanitx están rociando sus viñedos con la disolución de sulfato de cobre y lechada de cal, sin que haya ninguno de ellos que se muestre refractario á un remedio tan sencillo como seguro.

—En una porción de tierra del término de Montuiri el día de San Juan se cometió el hecho de incendiar unas cuarenta haces de trigo y cuatro higueras, propiedad de un vecino de dicho pueblo.

—Las Juntas de Gobierno de las sociedades *Cambio Mallorquin* y *Crédito Balear*, en sesión celebrada el martes de la pasada semana, acordaron regular sus operaciones desde el día 1.º del actual, rigiendo en sus operaciones los siguientes tipos de interés anual:

En los descuentos ordinarios, 5 1/2 por 100.

En los préstamos y las cuentas corrientes garantidos con valores públicos, 4 1/4 por 100.

En los préstamos con garantía de valores locales, 5 1/2 por 100.

En los préstamos y cuentas corrientes con garantía hipotecaria, 6 por 100.

En las cuentas corrientes garantidas con valores locales y las que se garantizan con dos ó más firmas oportunamente calificadas, 6 por 100.

En los depósitos reintegables con aviso previo de 90 días, 3 por 100.

En id. reintegables con aviso previo de 30 días, 2 1/2 por 100.

En las cuentas corrientes comunes, 1 1/2 por 100.

—Extraordinaria del todo fué la animación que reinó ayer en la romería de San Marcial (Marratxí).

Las corridas de hombres y caballerías fueron del agrado del público que las presenciaron, por lo muy concurridas que estuvieron.

Los trenes del ferrocarril se vieron atestados de viajeros, amén de los coches de recreo y vehículos de todas clases que asistieron á la fiesta.

No sabemos que ocurriera desgracia alguna ni incidentes desagradables.

—En Manacor acaba de montarse un establecimiento tipográfico, y según nuestros informes en breve verá la luz pública en aquella villa, un semanario local.

## CRÓNICA LOCAL.

*Fiesta en el Puerto.*—El Domingo próximo pasado la Sociedad Filarmónica de esta villa celebró solemne fiesta en el oratorio de Santa Catalina del Puerto que dedicó á su excelsa patrona Santa Cecilia. Estuvieron á ella invitados los músicos todos que componen dicha sociedad y terminó con un opíparo banquete en cuyo brindis despidióse de sus compañeros, el que hasta hoy ha dirigido dicha música, de cuya resolución tenían ya noticia nuestros lectores.

Para sustituir á nuestro amigo el señor Enseñat en el cargo en que cesó, fué elegido acto seguido otro amigo nuestro, D. Antonio Ramis Fonolleras, á quien felicitamos por la distinción, y en la noche del mismo día fué obsequiado por sus mismos electores con una brillante serenata á cuyo obsequio correspondió él á su vez con un refresco.

*Cultos Sagrados.*—A fin de que nuestros lectores tengan noticia de todas las funciones religiosas que, durante la próxima semana se celebrarán en las diferentes iglesias de este pueblo, siendo imposible incluir en la sección correspondiente de este número ni una palabra más, debemos participarles que en el ex-convento de San Francisco, el jueves próximo á las seis y media de la mañana y al tiempo de una misa rezada, se dará comienzo á la novena dedicada al doctor seráfico San Buenaventura, la que continuará en los días siguientes á la misma hora.

*Bando de Sanidad.*—El que publicamos en nuestro número anterior se parece al abrevadero de la calle Nueva, en que como éste tampoco es perfecto.

A su debido tiempo manifestamos al público ciertas modificaciones de que era susceptible el abrevadero, las cuales que sepamos no han sido atendidas; quizás suceda lo mismo á una de las disposiciones sanitarias cuyo defecto no podemos menos que anotar con tanto mayor motivo, cuanto mas, que tratándose de la salud pública, puede ser á ésta perjudicial.

Nos referimos al artículo que trata de las pocilgas dentro del casco de la población, según el cual quedan autorizados los vecinos para tener ocupadas las que disten diez metros y un centímetro de la casa habitada mas próxima. En años anteriores manifestamos nuestra opinión que ratificamos hoy, referente á este asunto y es, que la distancia expresada si bien es suficiente en las afueras de la población, para producir los efectos que se propuso la Junta cuando tuvo á bien dictarla, no lo es en las manzanas cerradas de la misma, puesto que, ni aun á la de veinte metros puede soportarse el mal olor.

*Enhorabuena.*—La damos á nuestros distinguidos amigos D. Francisco Serra y Cañellas y D. Bernardino Solivellas y Arbona por haber el primero terminado su carrera de Leyes y el segundo la de Medicina y Cirujía, ambos después de brillantes ejercicios.

*Fiesta de la Sangre.*—A juzgar por los preparativos que se hacen, será en estrecho lucida la fiesta que los vecinos de las

calles de la Luna y contiguas dedican mañana á la preciosa Sangre del Salvador.

*Correspondencia.*—Para dar cabida á la que de Cifuentes nos envía nuestro corresponsal, retiramos el artículo *Mejoras* que teníamos preparado para este número.

*Limonos.*—Los comerciantes de este pueblo parece que se han animado, pues casi todos ellos ya sea á granel, ya sea en cajas, hacen estos días envíos á Francia. Lo único que hay que deplorar por parte de los propietarios, es el precio á que se adquieren, que aunque á siete y ocho pesetas carga, es sumamente barato dada la época en que nos encontramos.

*Baños.*—El calor empieza ya á dejarse sentir y sin embargo son pocos los adultos que vayan á bañarse en la playa de este puerto segun costumbre de todos los años, sin duda porque aguardan el día diez del actual para dar principio á la temporada. Quien parece no aguarda se haya celebrado la fiesta de S. Cristóbal, son los chiquillos que todas las horas del día les son buenas para refrescar su cuerpo en perjuicio de su salud. ¿Será que sus padres creerán que es una medida higiénica el que salgan de sus casas después de comer y se dirijan á toda prisa hácia *S' arenal d' en Repich* para echarse al mar, cansados y sudando?

*Plaga.*—Así puede llamarse la enfermedad que diezaba el año pasado al ganado de cerda y que á juzgar por algunos casos aislados de que tenemos noticia, ha vuelto á reaparecer.

Sentiríamos vivamente tomase incremento, y antes que tal suceda suplicamos á los veterinarios Sres. Ballester y Bibiloni, hagan un detenido estudio de la misma para ver de encontrar remedio á tan grave mal, aconsejando al propio tiempo á los propietarios, como medida preventiva, tengan bien limpias las pocilgas y las fumiguen de tanto en cuanto.

*Plaza de toros.*—Avanzan con suma rapidez las obras de la nueva plaza que se construye en la calle del Cementerio, tanto que, segun reciente informe podrá estrenarse el día de San Jaime. No aseguramos sea cierto esto último por cuanto ha llegado á nosotros la noticia por el mismo conducto en que llegó la de que debía verificarse su estreno por S. Juan y resultó inexacta.

*Sesión del Ayuntamiento.*—Celebróla día 4 del actual por segunda convocatoria.

La presidió el Alcalde y asistieron los Sres. Arbona, Umbert, Ripoll, Garau, Forteza y Morell.

Acordóse pasara al Ingeniero encargado de la carretera de Palma á este puerto, una instancia de D.<sup>a</sup> Catalina Mayol y Morell en que pide abrir un portal en su casa calle de Isabel 2.<sup>a</sup> n.º 76.

Acordóse pasaran á la comisión de Obras tres instancias de D. Damian Morell, D. Bernardo Colom y Barceló y D. Juan Serra y Colom por las que piden: el primero que se reconstruya parte del muro de contención de la finca de su esposa D.<sup>a</sup> Buenaventura Bauzá, nombrada el *Camp*, lindante con el camino público que desde el Convento dirige á Deyá, y los otros hacer obras en sus inmuebles sitios en el camino público de Biniarix y calle de la Alqueria del Conde.

Enteróse de un oficio del Alcalde de Fornalutx comunicando que el Ayuntamiento de su presidencia en una sesión celebrada el día 23 de Junio pasado habia acordado ratificar el convenio formulado por ambos Municipios el día 27 de Abril de 1887, referente á la recaudación en esta del impuesto de Consumos sobre las especies que se introduzcan para el mentado pueblo afectas al mismo.

Aprobóse el dictámen emitido por la comisión de Obras en la instancia presentada por D. José Canals y Mayol solicitando hacer obras en una parte de fachada de la casa de su consorte sita en la calle de la Rosa n.º 1.

Para la organización de la Junta Municipal segun lo dispuesto en el artículo 64 de la ley Municipal vigente se acordó dividir los contribuyentes en seis sec-

ciones componiéndose la primera de los de la manzana 1.<sup>a</sup> á la 9.<sup>a</sup>, la segunda de los de la manzana 10 á la 20, la tercera de los de la 21 á la 30, la cuarta de los de la 31 á la 43, la quinta de los de la 44 á las 56, y la última de los restantes asignándose á la 1.<sup>a</sup>, 2.<sup>a</sup>, 3.<sup>a</sup> y 4.<sup>a</sup> individuos de dicha Junta á cada una y dos á cada una de las restantes.

Se procedió á la distribución de fondos ordenada en el artículo 155 de la ley municipal vigente y se acordó el pago del 4.º trimestre de los empleados de este municipio y otras cuentas.

## REGISTRO CIVIL.

### NACIMIENTOS.

Varones 5.—Hembras 0.—Total 5.

### MATRIMONIOS.

D. Pedro Juan Colom y Albertí con D.<sup>a</sup> Catalina M.<sup>a</sup> Frontera y Alcover.

D. José Colom y Canals con D.<sup>a</sup> Antonia Magraner y Ferrer.

### DEFUNCIONES.

Día 30.—Falleció D. Pedro Juan Estades y Ripoll de 94 años de edad, viudo.

## SECCION COMERCIAL.

### CÁMBIOS.

Marsella . . . . . 2'90 b<sup>co</sup>  
Cette . . . . . 2'80 "  
Demás plazas francesas . 2'60 "

## MOVIMIENTO DEL PUERTO

### EMBARCACIONES FONDEADAS.

#### Mes de Junio

Día 24.—De Marsella en 5 días laud Corazón de Jesús de 40 ton. pat. Juan Pons con 9 mar. 30 pas. y lastre.

Día 25.—De Palma en 1 día polacra goleta Lareño de 92 ton. pat. Antonio Alemañy con 10 mar. y efectos.

Día 26.—De Puerto Colom en 3 días laud S. José de 22 ton. pat. Gaspar Pujol con 3 mar. y piedra.

Día 27.—De Agde en 3 días laud 2.º Remedio de 36 ton. pat. Juan Pons con 6 mar., 2 pas. y carbon de piedra.

Día 29.—De Denia en 2 días laud Virgen del Carmen de 63 ton. pat. Monserrate Frau con 7 mar. y lastre.

#### Mes de Julio

Día 1.º—De Denia en 3 días laud Aurora de 67 ton., pat. Juan Ferrer con 8 marineros y lastre.

Día 1.º—De Denia en 3 días jabeque Antonieta de 64 ton. pat. Vicente Bernat con 7 mar. y lastre.

### EMBARCACIONES DESPACHADAS

#### Mes de Junio.

Día 23.—Para Palma laud Unión de 51 ton. pat. Cristóbal Vicens con 5 marineros y efectos.

Día 27.—Para Marsella polacra goleta Lareño de 92 ton. pat. Antonio Alemañy con 10 marineros y efectos.

Día 27.—Para Palma jabeque Corazón de Jesús de 40 ton. pat. Juan Pons con 9 mar. y lastre.

Día 27.—Para Palma laud San José de 22 ton. pat. Gaspar Pujol con 7 marineros y lastre.

#### Mes de Julio.

Día 2.—Para Sevilla laud San José de 51 ton. pat. Antonio Magraner con 7 mar. y pipas vacías.

Día 3.—Para Palma laud Maria de 70 ton., pat. Juan Casanovas con 7 marineros y lastre



**Ferro-Carriles de Mallorca.**

**SERVICIO DE TRENES**

que regirá desde 1.º de Abril á 14 Octubre de 1889

De Palma á Manacor y La Puebla.—7'30 mañana, 2 y 4 (mixto) tarde.

De Manacor á Palma.—3 (mixto) 7'30 mañana y 5'45 tarde.

De Manacor á La Puebla.—7'30 mañana y 5'45 tarde.

De La Puebla á Manacor.—7'55 mañana 2'30 y 5'55 (mixto) tarde.

De La Puebla á Palma.—7'55 mañana y 5'55 (mixto) tarde.

Tren periódico: días de mercado en Inca—De Inca á Palma—I tarde.

**CORREOS.**

**SALIDAS DE PALMA.**

Para Ibiza y Alicante, domingo 8 mañana. Para Mahón, lunes 5 tarde y miércoles 2 tarde, via Alcudia.

Para Barcelona, martes 5 tarde y sábado 2 tarde, via Alcudia.

Para Valencia, juéves 5 tarde.

Salidas de Sóller.—Los domingos á las 2 de la mañana y los demás días á las 4.

**LLEGADAS Á PALMA.**

De Valencia, lunes 7 mañana.

De Mahón, lunes 10 mañana via Alcudia y juéves 7 mañana.

De Ibiza y Alicante, miércoles 10 mañana. De Barcelona, juéves 10 mañana, via Alcudia y sábado 7 mañana.

Llegadas á Sóller.—Todos los días á las 6 de la noche.

**SECCION RELIGIOSA.**

**SANTORAL DE LA SEMANA.**

7 Domingo IV.—La Sangre de Nuestro Señor Jesucristo, S. Odon y S. Serafin obs.

8 Lunes.—Sta. Isabel viuda, reina de Portugal.

9 Martes.—S. Cirilo ob., S. Zenón soldado y Sta. Anatolia mrs.

10 Miércoles.—SS. Cristóbal, Genaro y Amalia vr. y los 7 hermanos mrs.

11 Jueves.—S. Pio I p. y mr. y S. Sabino conf.

12 Viérnes.—S. Juan Gualberto ab. y fundador y los SS. Felix y Nabor mrs.

Plenilunio s. h. 35' n. en Capricornio.—Vuelven las Inmedades. Sube la temperatura.

13 Sábado.—S. Anacleto p. y mr.

**CULTOS SAGRADOS.**

Hoy al anoecer, en el Oratorio del Hospital se cantarán solemnes completas en preparación de la fiesta de la Preciosa Sangre del Salvador.

Mañana día 7, fiesta dedicada á la mencionada devota Figura que se venera en dicho Oratorio, á las diez tercia y misa solemne con sermón por el Reverendo Cura-párroco y al anoecer se cantará la Corona de la Sangre.

El mismo día en la iglesia parroquial la novena dedicada á Nuestra Señora del Carmen se practicará á las seis y media de la mañana, continuándose al anoecer en los días siguientes; y por la tarde despues de visperas el ejercicio mensual del Sagrado Corazón de Jesús.

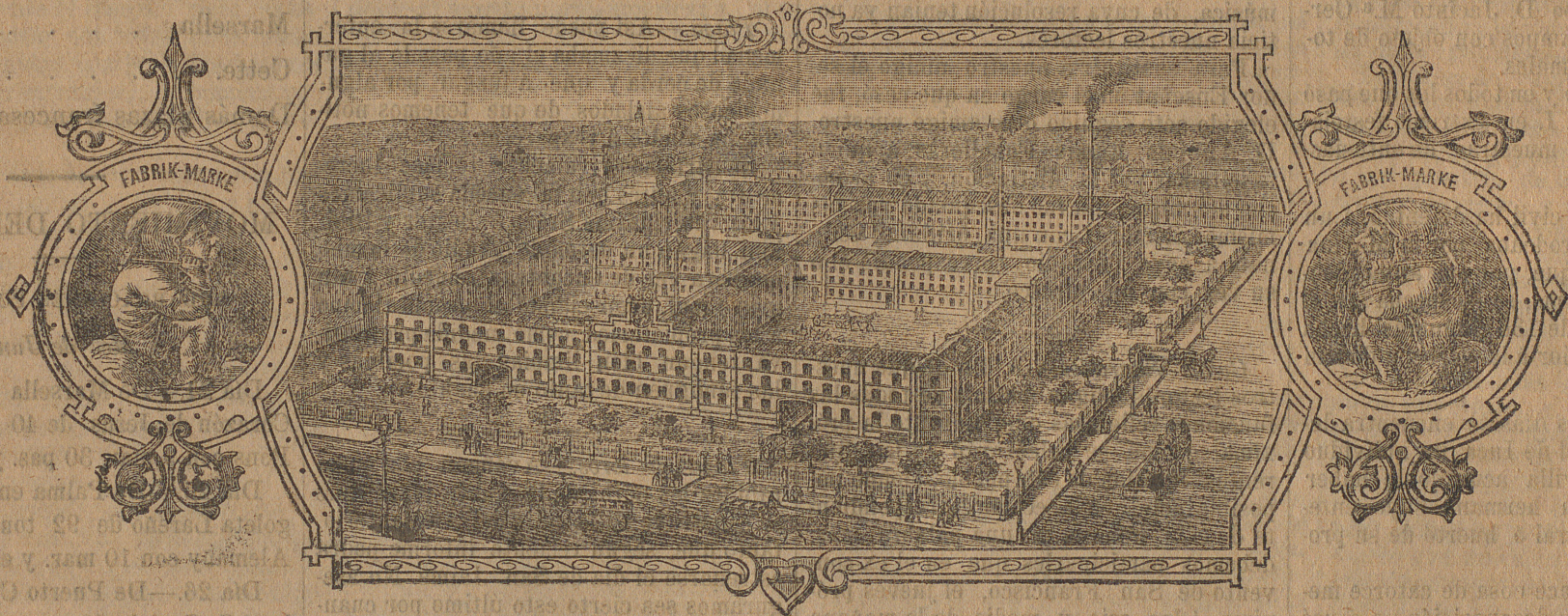
Día 8, á las seis de la mañana durante una misa rezada el ejercicio mensual en honra de la Purísima Concepción de la Virgen.

**Sección de Anuncios.**

**MAQUINAS PARA COSER**

**WERTHEIM**

**LAS MEJORES DEL MUNDO**



**DEPOSITARIO GENERAL EN LAS BALEARES**

**D. Emilio Banqué, Juanot-Colom, 34--PALMA.**

**EN SÓLLER**

dirigir los encargos á **D. Pedro Juan Morell, Calle del Mar, 20.**

**ALMACEN DE PAPEL  
OBJETOS DE ESCRITORIO**

FABRICACIÓN DE LIBRITOS PARA FUMAR  
MARCAS:

Nuestra Señora de Lluch, Amor,  
Bandera Mallorquina, Glavel Español,  
y otras de las más acreditadas

**CERILLAS Y FÓSFOROS**

en cajitas y á granel.-Cajitas Area de Noé,  
5 céntimos de peseta! Al usar una de ellas no  
se comprarán de otras.

DEPÓSITO DE CARTONES  
estruza, paja y madera.

PAPELES DE TODAS CLASES

**LA CUESTIÓN DE LOS SIETE**

Rompe-cabezas chino con más de mil soluciones.  
Precio 110 céntimos de peseta!

CASA FUNDADA EN 1850.

VIUDA DE FRANCISCO PLANELLS É HIJO

Sindicato, 59.-Aceite, 1

**PALMA.**

**ZAPATERÍA:**

DE  
**Antonio Martinez y Cánaves**

Premiado en la Exposición de París de 1878,  
en la de las Ferias y Fiestas populares de  
Palma de 1881, en la XII general de  
Burdeos de 1882 y en la Universal  
de Barcelona de 1888.

Se confecciona calzado de todas clases  
á la medida para caballeros, señoras y  
niños.

Para piés imperfectos y para el co-  
mercio de América.

Materiales de las mejores fábricas tan-  
to nacionales como extrangeras.

Prontitud, elegancia y economía.

Calle de Bauzá núm. 13.-SÓLLER.

**Se alquila una casa**

de buenas condiciones situada en  
la calle de Vives, á la entrada de  
la Plaza.

Para más informes avistense con  
la dueña de la misma D.<sup>a</sup> Antonia  
María Coll y Deyá.

Se desea alquilar una casa,  
con muebles ó sin ellos, reune bu-  
nas condiciones, situada calle del  
Mar núm. 62.

Para más informes avistese con  
don José Pastor.—Borne, n.º 18.

**VENTAJAS**

DE LA  
**CONTABILIDAD DEMOSTRATIVA**

1.<sup>a</sup> La exactitud, pues se han encontrado  
importantes errores en todos los sistemas.

2.<sup>a</sup> La supresión completa del Balance de  
Comprobación y del Balance General, así co-  
mo de otras anotaciones inútiles.

3.<sup>a</sup> El conocimiento instantáneo del Ac-  
tivo y Pasivo existentes, ganancias, pérdi-  
das, etc., sin pasar las cantidades del Diario  
á otros libros ni hacer rectento.

4.<sup>a</sup> La imposibilidad de defraudar al pro-  
pietario por la anterior comprobación inme-  
diata de las cuentas.

5.<sup>a</sup> La mayor facilidad de anotar las  
operaciones por la solidez de los nuevos prin-  
cipios.

6.<sup>a</sup> La de no ser indispensable profesor  
para aprender el Método, pues muchos lo  
practican á los quince días de poseerlo.

7.<sup>a</sup> La economía del 70 por 100 en los  
gastos de libros rayados, porque en las mis-  
mas hojas que tienen los antiguos cabe en los  
nuevos cuatro veces mayor número de cuen-  
tas y se pueden llevar todas en un libro.

Representante en esta plaza

D. Bartolomé Singala.

**ATENCIÓN FUMADORES**



Tan seguros y  
convencidos esta-  
mos que ningun  
otro papel puede  
igualar á nues-  
tro papel blanco  
para cigarrillos,  
de fabricación  
especial, que para  
distinguirlo de to-  
dos los demás pa-  
peles y dificultar  
al propio tiempo  
á los falsificado-  
res, hemos hecho  
crecidos gastos pa-  
ra imprimirmeca-  
nicamente en ca-  
da hoja de papel  
cigarrillo nuestro  
nombre ROCA  
que se lee al tras-  
parente.

¡Ojo, pues, Fumadores!

Exigid en los libritos la antedicha prue-  
ba de legitimidad.

Recomendamos las marcas

**Violon.-Dos Cuartos.**

Casa ROCA Lonjeta, 53.-Palma.